

Jon

ndê bapia ŋamata-ŋga

Yom whê bapia dindéc sa-ŋga

Ngac naŋ to bapia dindéc, naŋ whê dau sa yêc bapia dau ŋalôm dom, magoc lau tigauc daêsam sêsôm bu Jon, Yisu ndê aposel naŋ to Jon ndê ŋawaê ŋayham, naŋ to bapia dindéc whiŋ. Inŋ to bapia dindéc gic lau sêkêŋ whiŋ-ŋga hoŋ ŋawaê. Lau ŋatô gauc gêm bu Jon to bapia dindéc têtŋ ndoc inŋ ti ŋamalac andô ma ndöc malac Epesas, ma bocdinaŋ inŋ to bu lau gameŋ Esia-ŋga sêsam muŋ.

Jon kêŋ puc lau sêkêŋ whiŋ-ŋga pi kêdôhônwaga tasanŋ naŋ sêsôm bu ŋamalac si ŋamlic ma gêtŋ nom-ŋga hoŋ tisac su. Bocdinaŋ sêsôm yom pi Anötö ndê Atu (Mesaya) bocdec bu, oc tôm dom bu inŋ sip nom ma mbo tôm ŋamalac. Ma sêsôm bu Yisu inŋ ŋamalac ŋambwa, ma sêkêŋ whiŋ dom bu inŋ Anötö ndê Atu me Anötö ŋandô. Ŋac sêtoc lau si gauc sa kêlêc ma sêsôm bu datap gauc sa, dec tôm bu dambo dawhiŋ Anötö. Ma sêlic ŋamalac si lêtŋ gitôm gêtŋ ŋambwa, dec sêhêgo dau pi mêtê atac whiŋ-ŋga dom, ma gauc gêm bu oc tôm bu lau sêkêŋ whiŋ-ŋga sêkôm mêtê sac ŋapaŋ.

Jon kêŋ puc inŋ ndê lau bu sêsôc yom tasanŋ kainŋ dinaŋ ŋapu dom, ma sêsap yom ŋandô pi Yisu Kilisi ma mêtê atac whiŋ-ŋga dôŋ ŋaŋga.

Anötö ndê Atu meŋ mbo nom ti ŋamalac ŋandô

¹⁻² Yac bu ahoc yom ŋandô asê têtŋ mac, pi Yisu naŋ dasam bu ‘Yom Tanli-ŋga.’ Inŋ yac neŋ dambo

tanli napan-nga nahu, nan mbo whin Daman Anötö têtêm têtêm namata-nga andô, ma tinambu hoc dau asê têtêm yac. In meñ mbo nom whin yac, dec yac alic in pi tanôn, amasec in na aman, ma anğô in dau ndê yom. Ma bocdinañ dec yac bu apuc yom pi tanli nahu dau dôn bu yom nandô. ³ Aêc! Yac ahoc yom asê têtêm mac, pi in nan yac alic ti anğô su. Yac atac whin bu mac akôc yom dau sa, dec yac hon oc dapin dau dôn ti dasap yom nandô pi Yisu dôn. Ma yom nandô dau oc pin yac hon dôn danem damin Daman Anötö lu in ndê Atu, Yisu Kilisi. ⁴ Yac ato yom dindec têtêm mac, ma akêñ batan bu mac oc akôc sa, dec oc kôm yac hon datisambuc.

Taŋsêlêñ dambo Anötö ndê nawê nalom

⁵ Nawaê nan Yisu dau gic dulu têtêm yac, nan yac ahoc asê têtêm mac bocdec bu, Anötö in Nawê Nadau, ma mêtê nasec-nga dan yêc in-nga dom. ⁶ Bocdinañ yac bu dasôm bu dati Anötö ndê lau, tigen dasa lêñ nasec-nga, goc yac lau tasan, ma tançuc yom nandô dom. ⁷ Magoc yac bu dasa neñ lêñ dambo nawê nalom gitôm Anötö dau mbo nawê nalom, dec nawê dau pin yac dôn dawhin dau, ma in ndê Atunçac Yisu ndê dac oc êngwasin yac neñ sac hon su. ⁸ Yac bu dasôm bu yac neñ sac mbasi, dec oc tañsau dau, ma yom nandô yêc yac neñ nalom dom. ⁹ Magoc yac bu dapu dau ma dahoc neñ sac asê têtêm Anötö, dec dakêñ whin bu in oc suc yac neñ sac kwi, ma êngwasin yac neñ nalom nawasi sa tiyham. Bu Anötö kôm gêñ gitên en, ma dakêñ whin bu gêñ bocke nan in kêmatin tidôn bu kôm, nan in oc kôm. ¹⁰ Yac bu dasôm bu yac neñ sac mbasi, nan tôc asê bu dalic Anötö ndê yom gitôm

yom tasan, ma in ndê yom nandô dan yêc yac nen njalôm dom.

2

Yisu gêm yac awhan têt Daman

¹ O anen balêkoc, aô atac whin bu mac ahu mêtê sac sin gacgen, ma tu dinan-nga dec aô gato yom dindec têt mac. Tigen yac nen dan bu kôm sac ma pu dau, goc yac nen ngac nem yac awhan-nga mbo bu nem yac sa. In ngac gitêt Yisu Kilisi, ma in oc lhac nalu ma nem yac awhan têt Daman.

² In kêt dau ti da ma mbac ndu ô yac, ma gêmlihi yac nen sac natôp su. Magoc in kôm gêt dau tu yac tanwasêt-nga dom, in gêmlihi lau nom-nga hon si sac natôp bocdian.

³ Yac bu danan wambu in ndê yomsu, dec oc tôc asê bu tanjalê in tidêt. ⁴ Asa nan sôm bu, “Aô kayalê in tidêt,” tigen dan ga wambu in ndê yomsu dom, nan kôm tasan, ma yom nandô yêc in ndê njalôm dan dom. ⁵ Magoc asa nan kôc Anötö ndê yom sa ma dan ga wambu, nan Anötö ndê mêtê atac whin-nga gêm nandô su yêc in ndê njalôm. Ma yac tanjalê bu dati Anötö ndê lau njalêt bocdec. ⁶ Yac bu dasôm bu dati in ndê lau, nan goc dasa lêt gitêt tôc Kilisi dau man.

Yisu ndê yomsu pi mêtê atac whin-nga

⁷ Anen lau atac whin-nga. Aô bu wapuc yomsu nan mac akôc su têt ndoc mac akêt whin tiwakuc, nan dêt, magoc aô bu wato tôc yomsu wakuc dom. In yomsu akwa nan mac an gêt têt ndoc lau sêhoc yom pi Yisu asê têt mac. ⁸ Magoc kwahic dec aô bu wato yomsu dau tiwakuc tiyham têt mac.

Yisu ndê lêñ honj tôc yomsu ña-ñandô asê, ma mac nem lêñ wakuc kôm yomsu dau ñandô sa bocdinañ. Bu têm ñasec-ña kêpiñ bu pacndê, ma ñawê ñandô dau po asê su.

⁹ Asa nañ sôm bu in mbo ñawê ñalôm, tigenj atac whin in ndê asidôwai dom, nañ gacgenj mbo ñasec ñalôm. ¹⁰ Magoc asa nañ tac whin in ndê asidôwai, nañ mbo ñawê ñalôm, ma tu dinañ-ña gêñ danj oc kôm in penj dom. ¹¹ Aö wasôm tiyham, bu asa nañ gêlic in ndê asidôwa sac, nañ mbo ñasec ñalôm. In kêsêlêñ mbo ñasec, ma ñasec dau kôm in tandô tipec e in kêyalê gamenj nañ in kêsêlêñ mbo, nañ dom.

¹² O aneñ balêkoc, aö gato yom dindec têt mac, ñahu bu Anötö suc mac nem sac kwi su tu Yisu ndê ñaê-ña. ¹³ Ma aö gato yom têt mac lau andô, bu mac anyalê in nañ mbo têt têm ñamata-ña ma mbo ñapañ. Ma aö gato yom têt mac lau batac, bu mac aku Sadañ dulu su. O aneñ balêkoc, mac anyalê Damañ tidônj su, dec aö gato yom têt mac. ¹⁴ Mac lau andô, mac anyalê in nañ mbo têt têm ñamata-ña, ma mbo ñapañ, ma bocdinañ dec aö gato yom têt mac. Ma mac lau batac, mac alhac ñañga ma dañam wambu Anötö ndê yom nañ tidônj yêc nem ñalôm, ma mac aku Sadañ dulu su. Tu dinañ-ña dec aö gato yom dindec têt mac.

Dasap gêñ nom-ña dôñ dom

¹⁵ Asa nañ tac whin gêñ nom-ña, nañ Damañ Anötö ndê atac whin yêc in ndê ñalôm dom. Bocdinañ atac whin nom ti gêñ nom-ña dom. ¹⁶ Ñahu bu lau nañ atac whin gêñ nom-ña kêlêc, nañ sêsa lêñ ñalôm ñagalac-ña, ñac tagatu gêñ, ma sêtoc dau sa tu ñac si gêñ nom-ña-ña. Mêtê kainj dinañ

inj mêtê nom dindec-nga nambwa, nan nadan men akêñ Daman Anötö dom. Mba! ¹⁷ Ma nom dindec ti mêtê nom dindec-nga gic waê bu ninnga, tigen asa nan sap Anötö ti inj ndê lêñ gitêñ dôñ, nan oc ninnga dom, inj oc mbo tali napan.

*Kilisi ndê Nacyo**

¹⁸ O aneñ balêkoc atac whin-nga, tèm kwahic dec-nga ti tèm nambu-nga. Mac anğô su bu Kilisi ndê nacyo oc men, ma kwahic dec Kilisi ndê nacyo daêsam sêhóc asê yac su. Ma bocdinañ dec tanjalê bu tèm nambu-nga dau dindec. ¹⁹ Lau dinañ mun-nga sêmbo sêwhin yac lau dakêñ whin-nga, magoc sêhu yac sin, dec tanjalê bu nac yac neñ lau solop dom. Nac bu yac neñ lau solop, oc sêhu yac sin dom.

²⁰ Tigen Yisu kêñ Nalau Dabun sip mac nem nalôm su, ma mac hon anyalê su bu yom bocke inj yom nandô. ²¹ Aö gato bapia dindec têt mac tu wawhê yom nandô sa têt mac-nga dom. Mba! Mac anyalê yom nandô su, ma yom tasan dan men akêñ Yom Nandô Nadau Anötö dom. ²² Aö bu watóc ngac tasan-nda asê têt mac. Asa nan sôm bu Yisu inj †Mesaya dom, nan Kilisi ndê nacyo, ma sêc yom nandô pi Daman Anötö lu Atu ahuc. ²³ Bu asa nan sôm bu Yisu inj Anötö ndê Atu dom, nan ti Damba ndê gêt dom. Magoc asa nan kêñ whin bu Yisu inj Anötö Atu, nan ti Damba ndê gêt. ²⁴ Ayob daôm napep bu yom nandô nan mac anğô têt ndoc

* **2:17:** Kilisi ndê nacyo - yêc Yom Grik sêto 'anti-kristos.' Yom dau danem kwi bu 'Inj nan bu kôc †Mesaya (Kilisi) ndê mala,' ma yom dau hêganôñ lau tasan nan sêñsau lau bu nac Mesaya dau, ma sêsêc yom nandô pi Yisu ahuc. Jon to yom natô pi nac yêc 1 Jon 4:1-6.

mac akêñ whiñ tiwakuc, nañ tidôñ yêc nem ñalôm ñapañ. Yom dau bu yêc nem ñalôm ñapañ, dec yom dau piñ mac dôñ am damiñ Atungac ma piñ mac dôñ am damiñ Damba whiñ. ²⁵ Ma bocdinañ mac oc atap mwasin dandöc tanli ñapañ-ña sa, tôm in gic bata têñ yac su.

²⁶ Aö gato yom dindec bu wakêñ puc mac pi lau nañ bu sêñsau mac. ²⁷ Anğô su nañ! Ñalau nañ gêm gôliñ lau tasan dinañ, in Ñalau Dabuñ dom. Magoc Yisu kêñ Ñalau Dabuñ têñ mac su, ma in Ñalau Yom Ñandô-ña. Ma in mbo nem ñalôm ñapañ bu êndôhôn mac pi gêñ hoñ. Tu dinañ-ña mac apônda lau tu sêndôhôn mac-ña dom. Bocdinañ anğuc yom nañ Ñalau Dabuñ kêñ têñ mac, ma asap Yisu dôñ ñapañ.

Anötö ndê Balêkoc

²⁸ Aneñ balêkoc, aö wasôm têñ mac bu asap Kilisi dôñ. Ma boc-dinañ têñ ndoc in mbu meñ ma hoc dau asê, nañ yac oc dalhac in anğô-ña ti atac pa su ma mayañ daun dom. ²⁹ Mac anyalê su bu in ndê lêñ hoñ in lêñ gitêñ eñ, ma bocdinañ anyalê bu lau hoñ nañ sêsa lêñ gitêñ, nañ Anötö kôm ñac sêtiwakuc sêti in ndê balêkoc su.

3

¹ Alic su nañ. Damañ Anötö tac whiñ yac ndu andô, dec sam yac bu in ndê balêkoc. Ma yac dati in ndê balêkoc su yomandô. Magoc lau nom dindec-ña sêñyalê yac bu Anötö ndê balêkoc dom, ñahu bu ñac sêñyalê in dom boc-dinañ. ² O aneñ lau atac whiñ-ña, kwahic dec yac tanyalê su bu dati Anötö ndê balêkoc, magoc ñalêñ bocke nañ yac oc

dambo têt têt nambu-nga, nañ Anötö tôc asê têt yac su dom. Tigen têt ndoc Yisu mbu meñ, nañ yac oc dalic in ndê ñawasi ti lêt nañ in dau mbo, ma tanjalê bu yac oc dambo ñalêt kain tigen. ³ Ma lau hon nañ sêkêt bata gêt dinañ, nañ sêmasañ dau si ñalôm ñawasi sa, ma sêsa lêt ñawasi tôm in dau.

⁴ Asa nañ kôm sac, nañ kêtigil Anötö ndê yomsu. Bu sac ñahu sip yac dakôm gêt nañ so Anötö ndê yomsu. ⁵ Magoc mac añjalê bu Yisu sip meñ bu kôc yac neñ sac su. Ma in dau ndê sac mbasi. ⁶ Bocdinañ asa nañ sap Yisu dôñ, nañ hu mêtê sac sin ndic ñawaê. Magoc asa nañ kôm sac ñapañ, nañ ndê gauc sa pi Yisu dom, ma kêtalê in dom.

⁷ Aneñ balêkoc, ayob daôm bu ñamalac dan êñsau mac pi mêtê sac dom. Asa nañ kôm mêtê ñayham, nañ ti ñamalac gitêt kêtuc Yisu dau ndê lêt gitêt. ⁸ Magoc asa nañ kôm sac, nañ ti Sadañ ndê. Bu Sadañ dau kôm sac têt têt ñamata-nga andô ma kôm ñapañ e meñ. Anötö ndê Atu sip nom meñ nañ ñahu bocdec bu, tu bu señ Sadañ ndê gwelen su. ⁹ Ñamalac bocke nañ Anötö kôm in tiwakuc, nañ puc dômbwê mêtê sac. Ñahu bu Anötö ndê yom yêc in ndê ñalôm gitôm gêt ñawhê ñayham. Yomandô! Gitôm dom bu in sap mêtê sac dôñ, ñahu bu Anötö kôm in tiwakuc su. ¹⁰ Tu dinañ-nga dec tanjalê yêc awê lau bocke nañ sêti Anötö ndê balêkoc, ma ñac nañ sêti Sadañ ndê. Lau nañ sêsap lêt gitêt dôñ dom, ma ñac nañ sêtec si asidôwai, nañ sêti Anötö ndê balêkoc dom.

Mêtê atac whin asidôwai-nga

¹¹ Yom atu nañ sêhoc asê têt mac têt ndoc mac akêt whin tiwakuc, nañ bocdec bu, yac atac

whiñ neñ asidôwai sêkêñ whiñ-nga dandic ñawaê. ¹² Anꝑkuc Kein dom, bu inñ kêkuc lêñ atac whiñ-nga dom. Inñ Sadañ ndê atu, ma gic asi Abel ndu. Nahu bu inñ dau ndê lêñ sac, ma inñ gêm lêmunñ Abel ndê lêñ solop.

¹³ O asidôwai. Lau nom-nga bu sêtec mac, nañ ahêgo daôm dom. ¹⁴ Yac tañyalê bu dahu señ dambac ndu-nga siñ, ma dambo señ dandöc tañli-nga. Nahu bu yac atac whiñ asidôwai. Lau nañ atac whiñ asidôwai dom, nañ gacgeñ sêmbö señ sêmbac ndu-nga. ¹⁵ Asa nañ atac tec inñ ndê asidôwa, nañ Anötö gêlic inñ gitôm ñgac ndic ñamalac ndu-nga. Ma mac añyalê su bu asa nañ gic ñamalac ndu, nañ wêkaiñ gameñ dandöc tañli ñapañ-nga dom.

¹⁶ Yac tañyalê mêtê atac whiñ-nga nahu bocdec bu. Yisu Kilisi dau mbac ndu tu yac-nga. Bocdinañ dakêñ dauñ sambuc tu danem asidôwai sa-nga e tôm dambac ndu tu ñac-nga. ¹⁷ Asa nañ gêlic asidôwa dañ pônnda dau, ma ndê gêñ yêc tu nem inñ sa-nga, magoc tawalô inñ ma gêm inñ sa dom, nañ tôc asê bu Anötö ndê mêtê atac whiñ-nga yêc inñ ndê ñalôm dom. ¹⁸ O aneñ balêkoc, yham dom bu dasôm bu yac atac whiñ asidôwai ña yom ti whañsuñ ñambwa. Danem ñac sa, goc tôc asê bu yac atac whiñ ñac yomandô.

Dalhac ti atac pa su yêc Anötö añgô-nga

¹⁹⁻²⁰ Bocdinañ, yac bu atac whiñ neñ asidôwai, goc tañyalê tidônñ bu tañkuc lêñ yom ñandô-nga. Magoc yac bu ñalôm ñawapac yêc Anötö añgô-nga tu mêtê ñatô nañ dakôm-nga, nañ goc gauc nem yom bocdec bu. Anötö kêyalê yac neñ ñalôm ti gêñ honñ, ma inñ ndê tawalô inñ gêñ atu. Ma yom dau gitôm bu

kôm yac ñalôm pêñ dôn. ²¹ O aneñ lau atac whiñ-nga, yac bu ñalôm lu-lu tu neñ lêñ-nga dom, dec oc tòm bu datigasuc Anötö ti atac pa su. ²² Ma tanjalê bu gêñ nañ daten, nañ in oc kên têt yac. Nahu bu yac dasôc in ndê yomsu ñapu, ma dakôm mêtê nañ in gêlic ñayham. ²³ Ma in ndê yomsu dau bocdec bu. Dakên whiñ in ndê Atu Yisu Kilisi, ma atac whiñ neñ asidôwai tòm in gic atu yac. ²⁴ Lau hoñ nañ dañga wambu Anötö ndê yomsu, nañ sêmbo in ñalôm, ma in mbo ñac ñalôm. Ma tanjalê bu in mbo yac ñalôm, tu Nalau Dabuñ nañ in kên têt yac-nga.

4

Tañsahê ñalau hoñ

¹ O aneñ lau atac whiñ-nga, akên whiñ lau hoñ nañ sêsam dau bu Anötö ndê propet, nañ dom. Mba! Ayob daôm ñapep, bu propet tasan daêsam sêhóc asê su. Bocdinañ añsahê ñac si yom, tu bu alic bu Anötö ndê Nalau gêm gôlin ñac, me mba. ² Ma mac oc añyalê Anötö ndê Nalau ñalêñ bocdec. Asa nañ sôm bu Yisu Kilisi meñ ti ñamalac ñandô ma mbo nom, nañ Anötö ndê Nalau gêm gôlin in. ³ Tigeñ lau hoñ nañ sêsêc yom ñandô pi Yisu ahuc, nañ sêkôc Anötö ndê Nalau dom. Nalau nañ gêm gôlin ñac, nañ Kilisi ndê ñacyo ndê. Mac añgô su bu Kilisi ndê ñacyo oc meñ, ma in meñ hôc asê nom su. ⁴ Aneñ balêkoc, mac ati Anötö ndê, ma mac aku ñac lau tasan dinañ dulu su. Nahu bu Anötö ndê Nalau nañ mbo mac nem ñalôm, nañ hôc gêlêc Sadañ, nañ mbo lau nom-nga si ñalôm, nañ su. ⁵ Lau tasan dinañ si nahu yêc nom, ma sêsôm yom nom-nga ñambwa. Ma lau nom-nga sêkôc ñac si yom

sa. ⁶ Magoc ñac sêkôc yac mba yom sa dom, ñahu bu ñac sêti Anötö ndê lau dom. Yac ati Anötö ndê, ma lau hoñ nan sêñyalê Anötö, nan sêkôc yac mba yom sa. Ñalêñ dinan dec yac tanjalê lau asa nan Anötö ndê Ñalau Yom Ñandô-nga gêm gôlin ñac, ma lau asa nan Sadañ ndê ñalau yom tasan-nga gêm gôlin ñac.

Mêtê atac whiñ-nga ñahu Anötö dau

⁷ O aneñ lau atac whiñ-nga, yac atac whiñ neñ asidôwai dandic ñawaê, bu mêtê atac whiñ-nga meñ akêñ Anötö dau. Lau hoñ nan atac whiñ asidôwai, nan Anötö kôm ñac sêtiwakuc, ma ñac sêñyalê in tidôn. ⁸ Asa nan tac whiñ ndê asidôwai dom, nan kêyalê Anötö dom, bu Anötö in mêtê atac whiñ-nga ñahu. ⁹ Ma in tôc in ndê mêtê atac whiñ yac-nga yêc awê bocdec bu. In kêñ in ndê Atu tigen sip nom meñ, bu yac datap señ dandôc tanli-nga sa yêc in. ¹⁰ Yac neñ mêtê atac whiñ Anötö-nga nan ti mêtê atac whiñ-nga ña-ñahu andô dom. Tigen Anötö ndê mêtê atac whiñ yac-nga, nan mêtê atac whiñ-nga ña-ñahu andô. Bu in kêñ ndê Atu sip nom meñ, ma kêñ dau ti da bu nemlhi yac neñ sac ñatôp.

¹¹ O aneñ lau atac whiñ-nga, Anötö tac whiñ yac ndu andô, ma bocdinan yac atac whiñ neñ asidôwai dandic ñawaê. ¹² Ñamalac dan gêlic Anötö su dom, tigen yac bu atac whiñ neñ asidôwai ñandô, dec Anötö mbo yac neñ ñalôm, ma in ndê mêtê atac whiñ-nga gêm ñandô su yêc yac neñ ñalôm.

¹³ Yac tanjalê bu dambo in ñalôm ma in mbo yac ñalôm, tu Ñalau Dabuñ nan in kêñ têñ yac-nga. ¹⁴ Daman Anötö kêkin ndê Atu sip nom meñ bu nem lau nom-nga si. Yac alic su, dec ahoc asê têñ lau bu yomandô. ¹⁵ Ma asa nan kêñ whiñ

ma sôm asê bu Yisu in Anötö ndê Atu, nan mbo Anötö ñalôm ma Anötö mbo in ñalôm. ¹⁶Yac tanjalê ti dakêñ whiñ su, bu Anötö atac whiñ yac ndu andô. Bu Anötö in mêtê atac whiñ-nga ñahu, ma asa nan sap mêtê atac whiñ-nga dôñ, nan mbo Anötö ñalôm, ma Anötö mbo in ñalôm. ¹⁷Ma ñalêñ dau dinañ in ndê mêtê atac whiñ-nga gic dabiñ dau yêc yac neñ ñalôm, ma yac dasa neñ lêñ gitôm in ndê, tôm yac neñ têm dambo nom-nga hoñ. Tu dinañ-nga dec yac oc dalhac ti atac pa su têñ bêc Anötö êmatôc yac-nga. ¹⁸Têñ ndoc Anötö ndê mêtê atac whiñ-nga gic dabiñ dau su yêc yac neñ ñalôm, nan yac datôc dauñ tiyham dom. Magoc asa nan tôc dau tu Anötö ndê bêc matôc-nga, nan tôc asê bu Anötö ndê mêtê atac whiñ-nga gic dabiñ dau yêc in ndê ñalôm su dom.

¹⁹Yac tanjukuc mêtê atac whiñ-nga, ñahu bu Anötö atac whiñ yac muñ su. ²⁰Asa nan sôm bu, “Aô atac whiñ Anötö,” tigenñ tec in ndê asidôwa, nan kôm tasan. Ñahu bu asa nanñ tec asidôwa nan in gêlic su, nan gitôm dom bu tac whiñ Anötö nan in gêlic su dom. ²¹Ma Anötö gic yomsu yac bocdec bu, “Asa nanñ atac whiñ aô, nanñ atac whiñ in ndê asidôwai manñ.”

5

Dakêñ whiñ Yisu Kilisi, Anötö Atu

¹Lau hoñ nanñ sêkêñ whiñ bu Yisu in Mesaya dau, nanñ Anötö kôm ñac sêtiwakuc sêti in ndê balêkoc. Ma asa nanñ tac whiñ Damba, nanñ tac whiñ lau nanñ sêti in ndê balêkoc, nanñ sêwhiñ. ²Ma yac datôc asê bu yac atac whiñ Anötö ndê balêkoc

nalêḅ bocdec bu, yac atac whiḅ Anötö dau, ma dasôc iḅ ndê yomsu ḅapu. ³ Yomandô! Yac atac whiḅ Anötö ḅalêḅ bocdec bu, daḅaḅ wambu iḅ ndê yomsu. Ma iḅ ndê yomsu kêḅ wapac yac dom. ⁴ Lau hoḅ naḅ Anötö kôm ḅac sêtiwakuc, naḅ sêku ḅaclai sac nom-ḅga dulu. Ma gêḅ naḅ ku ḅaclai sac nom-ḅga dulu, naḅ yac neḅ dakêḅ whiḅ. ⁵ Seḅ tigeḅ yêc bu daku ḅaclai sac nom-ḅga dulu, naḅ dakêḅ whiḅ bu Yisu iḅ Anötö ndê Atu.

Gêḅ naḅ sêpuc yom ḅandô pi Yisu dôḅ

⁶ Yisu Kilisi sip nom meḅ, ma bu ti dac whê iḅ sa bu Anötö Atu. Bu ḅambwa dom, magoc bu ma dac whiḅ. Ma ḅalau Dabuḅ, naḅ ḅalau Yom ḅandô-ḅga, naḅ puḅ yom ḅandô pi iḅ dôḅ bocdinaḅ. ⁷ Bocdinaḅ, gêḅ tö sêwhê iḅ sa, ⁸ naḅ ḅalau, bu, ma dac. Ma gêḅ tö dinaḅ sêpuc dau dôḅ. ⁹ Yac dakôc yom naḅ lau sêhoc asê pi Yisu, naḅ sa, ma bocdinaḅ yom bocke naḅ meḅ akêḅ Anötö, naḅ dakôc sa eḅ, bu Anötö ndê yom hôc gêlêc ḅamalac si yom. Ma Anötö kêḅ gêḅ tö dinaḅ tu bu whê iḅ ndê Atu sa têḅ yac. ¹⁰ Asa naḅ kêḅ whiḅ Anötö ndê Atu, naḅ kôc Anötö ndê yom pi iḅ ndê Atu sa sip iḅ ndê ḅalôm. Magoc asa naḅ kêḅ whiḅ Anötö dom, naḅ tôc asê bu iḅ gêlic Anötö ndê yom gitôm yom tasaḅ. ḅahu bu iḅ kêḅ whiḅ gêḅ naḅ Anötö kêḅ bu whê iḅ ndê Atu sa, naḅ dom.

Mwasinḅ dandöc taḅli ḅapaḅ-ḅga

¹¹ Ma yom naḅ Anötö hoc asê têḅ yac naḅ bocdec bu. Iḅ kêmwasiḅ yac ḅa mwasinḅ dandöc taḅli ḅapaḅ-ḅga, ma datap mwasinḅ dau sa yêc iḅ ndê Atu. ¹² Asa

naŋ kêŋ whiŋ Anötö ndê Atu, naŋ tap seŋ ndöc tali-ŋga sa. Tigeŋ asa naŋ kêŋ whiŋ iŋ ndê Atu dom, naŋ tap seŋ ndöc tali-ŋga sa dom.

¹³ Mac lau naŋ akêŋ whiŋ Anötö ndê Atu. Aö gato yom dindec, ŋahu bu aö atac whiŋ bu mac aŋyalê tidôŋ bu mac atap mwasiŋ andöc tamli-ŋga sa su. ¹⁴ Bocdinaŋ têtŋ ndoc naŋ yac bu datenŋ mbec têtŋ Anötö, naŋ datenŋ ti atac pa su. Ma yac bu datenŋ gêtŋ naŋ gi tap iŋ ndê atac whiŋ sa, naŋ yac taŋyalê bu iŋ oc ŋgô yac neŋ mbec. ¹⁵ Ma yac bu taŋyalê bu iŋ kêŋ daŋga yac neŋ mbec su, goc taŋyalê bu gêtŋ naŋ datenŋ, naŋ iŋ oc kôm ŋandô sa.

Dateŋ mbec pi lau naŋ sêkôm sac

¹⁶⁻¹⁷ Mac bu alic nem asidôwa daŋ kôm sac, goc atenŋ mbec têtŋ Anötö bu nem iŋ kwi e iŋ mbu meŋ mbo seŋ dandöc taŋli-ŋga tiyham. Mêtê hoŋ naŋ so Anötö ndê lêŋ, naŋ mêtê sac, ma iŋ gêlic bu gêtŋ ŋambwa dom. Magoc sac hoŋ gic waê lambwam dom. Atenŋ mbec tu lau naŋ sêkôm sac kainŋ dinaŋ-ŋga. Mêtê sac daŋ yêc, naŋ gic waê lambwam solop.* Atenŋ mbec tu lau naŋ sêkôm sac kainŋ dinaŋ-ŋga dom, bu oc nem ŋac sa dom.

Yom ŋambu-ŋga

* **5:16-17:** Lau ti gauc mêtê-ŋga gauc gêm bu Jon ndê yom pi sac naŋ gic waê lambwam solop, naŋ ŋahu bocdec bu. Lau naŋ sêkôm mêtê sac ŋapaŋ ma sêlic bu gêtŋ ŋambwa, naŋ gitôm sêpuc dômbwê Anötö ti iŋ ndê yom, ma sêpu Yisu ndê mbac ndu tu ŋac si sac-ŋga (Hib 6:4-6; 10:29-31). Tu ŋac si sac dinaŋ-ŋga dec ŋac sic waê bu sêsip lambwam sêndi. ŋac si ŋalôm ŋadandi sa su, ma yac bu datenŋ mbec tu ŋac-ŋga, dec oc nem ŋac sa dom. Alic yom naŋ Yisu sôm pi sac naŋ Anötö oc suc kwi dom (Mat 12:31; ma Mak 3:29).

¹⁸ Taɲyalê bu lau hoɲ naɲ Anötö kôm ɲac sêtiwakuc su, naɲ sêhu mêtê sac siɲ. Anötö ndê Atu yob ɲac ɲapep ma Sadaɲ gitôm dom bu êmasec ɲac.

¹⁹ Ma yac taɲyalê bu yac dati Anötö ndê balêkoc su, magoc lau hoɲ naɲ sêkêɲ whiɲ dom, naɲ sêmbo Sadaɲ ndê gôliɲ ɲapu. ²⁰ Ma yac taɲyalê bu Anötö ndê Atu sip nom meɲ ma whê yac neɲ gauc sa bu taɲyalê Anötö Yom ɲandô ɲadau. Ma yac dambo iɲ ɲalôm, ma dambo iɲ ndê Atu, Yisu Kilisi ndê ɲalôm bocdinaɲ. Iɲ dau Anötö ɲandô, ma ti yac neɲ dandöc taɲli ɲahu.

²¹ Aneɲ balêkoc, ayob daôm ɲapep bu anem akiɲ anötöi gwam dom.

Anötö ndê Yom Lêñsêñ Wakuc
The New Testament in the Bukawa language of Papua
New Guinea

Nupela Testamen long tokples Bukawa long Niugini

copyright © 2000 Lutheran Bible Translators Australia

Language: Bukawa

Translation by: Lutheran Bible Translators Australia

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

545e5ca3-1e95-59e4-8380-93951e023cf7